



## NOWOŚCI DOTYCZĄCYCH GOSPODARSTWA DOMOWEGO.

*Cena. w Warszawie* rocznie rs. 6. *Półrocznie* Rs. 3. *Kwartalnie* Rs. 1 k. 50. *Na prowincyi* rocznie rs. 7 k. 20, *półrocznie* rs. 3 k. 75. *W Cesarstwie i Królestwie*, z dopłatą kopert pocztowych, rocznie Rs. 9 k. 20; *półrocznie* rs. 4 k. 75. Prenumerować można w Redakcyi przy ulicy Zabieli Nr. 956 b, w domu Krzezińskiego; w Ekspedycyi głównej *Magazynu Mody* w Księgarni *M. Glücksberga*, przy ulicy Krakowskie-Przedmieście N. 9 (411); w Kantorach pism periodycznych; na stacjach pocztowych, w Księgarni P. W. Zacharkiewicza w Mohylewie nad Dnieprem i we wszystkich Księgarniach w kraju i za granicą.

### KALENDARZ TOULETOWY DLA PŁCI PIĘKNÉJ.

MIESIĄC LUTY.

Gdy Luty się sroży  
W polu i dąbrowie,  
Hula naród Boży,  
Komu hulać w głowie.

A gdy stare prawo,  
Do zabaw cię wzywa,  
Niech rządzi zabawą  
Dostojność ucziwa.  
Cześć kraju i rodu!  
Weź w uwagę ścisłą:  
Słabostki Zachodu  
Zbrodnią są nad Wisłą.  
Polska białogłowo!  
Niech będzie ci trudno,  
Pod maską balową  
Mić maskę obłudną!

Przebolesz srogo,  
Bawiąc się w kochanie,  
A gdy kochasz kogo—  
Kochaj co sił stanie!  
Do wdzięków nie służy  
Ogrom sukni twojej,  
Z niej się szmatek duży  
Dla biednych wykroi.  
Sierota ubrana  
W twym zbytecznym szmacie,  
Gorąco do Pana  
Pomodli się za cię.

Wł. Syrokomla.

### KORRESPONDENCJA.

*Paryż dnia 19 Stycznia 1861 roku.*

—Po zawarciu traktatu w Pekinie, generałowie angielscy i francuzcy upoważnili wszystkich bez wyjątku majtków i żołnierzy do zwiedzania miasta Pekinu. Wielu korzystało z tego upoważnienia, aby wróciwszy do ojczyzny, módz coś ciekawego

powiedzieć o tej sławnej stolicy. Ale wszyscy Europejczycy, mając przesadzone pojęcie o tém mieście, bardzo się zawiedli, widząc zblizka Pekin, który jest brudny i smrodliwy do obrzydzenia. Stolica Niebiańskiego Państwa zbudowana jest na błotnistej równinie. Rzeka Pei-ho, do której możnaby było osączyć kałuże za pomocą drenów, jest o 14 mil od Pekinu odległą. Ani kanałów, ani rur do prowadzenia nieczystości Chińczycy nie znają. Wszystko, co razi oczy brudem i ochydą, odbywa się u nich w sposób obrażający wszelką przyzwoitość. Pekin nie jest ani tak wielki, ani tak ludny jak o nim pisano. Domy nie mają więcej jak jedno piętro, i chociaż ludność jest zbyt ściśnięta, stolica Chin nie przechodzi wszakże wielkości miast angielskich, takich jak Manchester, albo Glasgow. (Manchester nie jest większy od Warszawy, liczy przeszło 300,000 mieszkańców).

Wszystkie przedmioty, które Angliacy w pałacu Yuen-Ming-Yuen zniszczyli, liczą na sześć milionów funtów szterlingów; (ogromna summa, sto pięćdziesiąt milionów złotych wynosząca). Żoładactwo potłukło i poniszczyło sztuki takie naprzykład, jak: porcelanowe wazy emaljowane, których dziś już, z powodu zaginięcia tajemnicy, nie wyrabiają, i to jedynie dlatego, że ich zabrać z powodu ciężaru i objętości nie mogło. Przedmioty poniszczone tak miały być ładne i rzadkie, że im ceny naznaczyć trudno. Obszerne i nieskończone sale, zawalone być miały sztukami najpiękniejszych jedwabów. Na każdym kroku spotykano, tu brzozy wspaniałe, tam rzadkie jaspisy, ówdzie laki chińskie, drogie kamienie i podarunki królewskie, jakie przez tyle wieków synowie Słońca od wszystkich Monarchów świata odbierali.

Cała umywalnia Cesarza Chińskiego, wielka miednica i dzban szczerozłoty, sadzone szmaragdami, djamentami i rubinami, sprzedana została przez żołnierzy za 2,000 funtów szterlingów. Wielu się takich żołnierzy znajduje, z których każdy złupił na siebie po 30 do 40 funtów czystego złota, inni napchali ładownice najcudniejszemi perłami wielkości laskowego orzecha i drogiemi kamieniami, których dotąd nie umiano ocenić wartości. W pałacu Yuen, letniej rezydencji Cesarzów Chińskich, sprzymierzeńcy znaleźli do 400 niewolników. Zauważano, że wszystkie damy dworu mają nóżki nieskręcone i nietrzebione, jak inne proste Mongolanki, ale naturalne, ponieważ pantofle i sandały kobiece, które w pałacu Yuen żoładactwo pozbięrało, są zwyczajnej wielkości kobiecych stopek. Francuzi podobno sandały, włosy i muszki samęj Cesarzowej, jedynęj prawowitej połowicy syna Słońca

i wiozą je do Paryża, gdzie w muzeum marynarki w pałacu Luwru złożonemi zapewne zostaną.

—Podług statystyki urzędowej, Paryżanie tak w dzień Nowego Roku jak i w przeciągu dni piętnastu po 1 Stycznia, wydają na wiązarki (etrennes) trzydzieści milionów franków. Trzydzieści tysięcy odzwrotnych po sto franków, w przecięciu trzy miliony; osmdziesiąt tysięcy służących po dwadzieścia franków, milion sześć kroć sto tysięcy. Zarobek magazynów, tak zwanych *des nouveautés*, oceniają na siedm milionów; zabawki dziecinne na dwa miliony, cukierki i łakocie na milion pięćset franków.

—Dwa ważne wypadki, które najżywiej Paryż i Francję w drugiej połowie Stycznia zajęły, są: przyjęcie do Akademji francuzkiej sławnego kaznodziei Lacordair'a, i proces, jaki wytoczył Księciu Napoleonowi pan Bonaparte-Paterson, rodzący się z Elżbiety Paterson Amerykanki i Księcia Heronima, brata Cesarza Napoleona I o przyznanie prawości rodu i pochodzenia.

Przyjęcie wielebnego Dominikanina w poczet znakomitości francuzkiego ciała uczonych, obudziło w całej Francji najżywsze zajęcie; raz dlatego, że Akademia francuzka od początku swego istnienia pierwszego mnicha w swe łono przyjęła: drugi raz, że w obec wypadków włoskich i sporów politycznych o władzę świecką Papieża, przemówienie publiczne tak znakomitych ludzi, a tak upragnione w kraju niegdys parlamentarnym,—jest niezaprzeczenie ważnym, niezwyčajnym i ciekawym wypadkiem. Dlatego-to, już od wpół do jedenastej widziałem pałac niegdys kardynała Mazarin, literalnie obleżony przez tłumy arystokratycznej publiczności. Wszyscy koryfeusze, należący do stronnictw legitymistów i orleanistów z prowincji a nawet Rzymu przybyli na tę uroczystość. Ale nie tylko te stronnictwa dawnych partyj politycznych, ale wszystko, co Paryż i Francja posiada znakomitego talentem lub zasługą, znalazło się na tych wielkich i upragnionych turniejach umysłowych. Bilety wnijścia, na kilka miesięcy przed posiedzeniem już wyczerpane zostały. Zwykle administracja instytutu kilkadziesiąt, czasami parę set osób bez biletów wpuszcza; tym razem, nawet osoby, które się w bilety zaopatrzyły i czekały parę godzin przede drzwiami pałacu, odesłano z kwitkiem dla braku miejsca. Zawód znieść musiały same prawie patrycjanki przedmieścia St. Germain i wyborowa publiczność. Kobiety oniemal stanowiły większość w cizbie poszukującej wnijścia.

Cesarzowa Eugenia, Księżę Napoleon z żoną i siostrą Księżną Matyldą, przybyli około południa. Pan Walewski, Minister Stanu, wyszedł na

jéj spotkanie. Pan Villemain, niewustanny sekretarz Akademji, podał Cesarzowej rękę i odprowadził do trybuny cesarskiej. Na Cesarzowej Eugenji, zwykle tak świeżej i pełnej, widać jeszcze ślady strudzenia i smutku. Wszystkich uderzyło spostrzeżenie, że to pan Villemain, stronnik zacięty upadłych dynastj, wybrany został do robienia honorów małżonce panującego. Mówią tu w ogólności, że Cesarzowa jest wielką zwolenniczką świeckiej władzy Papieża, że najwyższy bierze udział w cierpieniach i poświęceniu młodej Królowej Neapolitańskiej. Zapewniają nawet, że w gwałtowném uniesieniu miała wyrzec do męża: „Tu attireras la malédiction du ciel sur la tête de ton fils!“, że w prawdziwe zachwycenie wprowadził ją portret Królowej Marji Neapolitańskiej, który od niej saméj w podarunku odebrała; że zawiesiła go w swym gabinecie pomiędzy najdroższymi jéj sercu osobami, i w zamian posłała Królowej swój wizerunek; że wreszcie dwie te młode monarchinie ciąglą prowadzą korespondencję.

Ale wróćmy do francuzkiego instytutu. Pierwszy-to raz Monarchini Francuzów z kilku osobami panującej rodziny, wstąpiła do przybytku Parthenonu Francji—świątyni najcelniejszych znakomitości tego kraju, tak systematycznie nieprzyjaznych jéj mężowi. Posiedzenie otwartém zostało mową księdza Lacordair'a, która wbrew oczekiwaniu, niewielkie zrobiła wrażenie. Jest to wymowny, ale zimny i blady panageryk s. p. akademika de Tocqueville, po którym opróżnione miejsce sławny kaznodzieja katolicki dziś uroczyscie zajął. Natomiast pan Guizot, pomimo swoich lat siedmdziesiątka, zachwyił publiczność. Co za ogień, co za wymowa, co za wdzięk, jaka czystość stylu, jaka głębokość myśli!

Robiąc wzmiankę o sławnych kazaniach w Bazylice Notre-Dame, przez Ojca Lacordair'a miewanych, pan Guizot tak się wyraża: „Aby wzruszyć i zawładnąć sercem ludzi, potrzeba pokazać się zarazem i sympatycznym dla nich i niespodzianym, być jednocześnie i tém czém oni są, i rdzeniem od każdego z nich umieć się wyróżnić, dotknąć silnie, chociaż ręką braterskiej troskliwości, ran które wyleczyć chcemy. Oto jest charakterystyczny zarys pańskich konferencyj, tajemnica potęgi słów pańskich, powab, który przyciąga i zniewala mu słuchaczów etc.“

Pan Guizot, przez względność zapewne dla Cesarzowej i kobiety, wstrzymał się stanowczo od jaskrawych porównań, krytycznego poglądu na politykę Cesarza Napoleona w Rzymie, jakiej się od niego słuchacze nieprzychylni rządowi (a ta-

kich była większość) spodziewali. Utrzymują nawet niektóre osoby, że obecność Cesarzowej na tém posiedzeniu, pomimo jéj wiedzy może, ochroniła rząd i jéj dostojnego małżonka od nieprzyjemnych bardzo sarkazmów i uwag z tak wysoka rzuconych i tak wielki rozgłos we Francji, w Europie mających.

W mowie pana Guizot jest jedna tylko, krótka i dość bezbarwna wzmianka o Ojcu świętym i Stolicy Apostolskiej. „Pan nosisz w sercu—powiedział Guizot—synowskie przywiązanie do Kościoła Katolickiego i do Najwyższego Kapłana, który przewodniczy jego przeznaczeniom; wypowiedziałeś pan nieraz nader wymownie oburzenie na niewdzięczność, jaką spotkał ten wspaniałomyślny i łagodny Papież, co otworzył był swym poddanym obszerne szranki drogich nadziei, nadziei, któreby pod jego staraniem szczęśliwie dojrzały były, gdyby czystość i dobroć zamiarów wystarczyły mogła w zawodzie trudnej sztuki rządzenia ludźmi...“

Prawie wszystkie dzienniki paryzkie i z prowincji w całej rozciągłości ogłosiły mowy księdza Lacordair'a i pana Guizot. Dziś nawet już na placach i ulicach krzykacze publiczni, których tu na tysiące liczyć można, sprzedają za parę sous obiedwie mowy oddzielnie wydrukowane.

Drugim wypadkiem, który, jak wspomniałem żywo Francuzów zajmuje, jest proces wytoczony przez pana Bonapartego-Paterson Księciu Napoleonowi. Pan Paterson rodzi się z Amerykanki, Elżbiety Paterson, zaślubionej prawnie z niegdys oficerem marynarki francuzkiej Heronimem Bonaparte, bratem pierwszego Konsula. Napoleon I, małżeństwo to podług wszelkich przepisów prawa zawarte w roku 1803, unieważnił, a brata swego Heronima zmusił wejść w związki z Księżniczką Katarzyną Wirtembergską, z której rodzi się Księżę Napoleon i Księżna Matylda. Pan Paterson-Bonaparte spłodzony z prawnego, a nieprawnie unieważnionego małżeństwa, domaga się dziś uznania prawości pochodzenia i podziału spadkobierstwa po Księciu Heronimie pozostałego. Wszakże, lubo żądania te są nader słuszne, uwzględnić ich trybunałom wysoka przyzwoitość wzbrania, dlatego, że wyrok Paterson'owi przychylny, dzisiejszych Książąt krwi—Księżnę Matyldę i Księcia Napoleona, zięcia Króla Piemontu postawiłyby w stanowisku takim, jeżeli nie przykrejszém, jakie pan Paterson obecnie zajmuje. Cóżkolwiekby, chociaż słuszność jest po stronie Paterson'a, sprawa ta traci na swéj dobrej wierze, odkąd stała się osłoną niedołęznej demonstracji niechęci i roznamiętnienia nieprzychylnych stronnictw cesarskiej rodziny,

jak również złości klerikalnej partji, którą aż Króla Wiktora Emmanuela dotknąć zamierzono. Lubo najznakomitszy francuzki adwokat, pan Berryer, naczelnik stronnictwa legitymistów podjął się bronić pana Paterson, proces przegrać musi i do cesarskiej rodziny przyjętym nie będzie. Cesarz Napoleon III i Księżę Napoleon, są wzorem czystości obyczajów i małżeńskiego pożycia. Obecny Cesarz Francuzów ma niepcspolitą zasługę nawet ztąd, że wszystkie dawne nieprzyzwoitości ogarnia, umywa i wdzięczną krasą przystraja. Onim to można powiedzieć: *qu'il lave le linge sale en famille* w całym znaczeniu tego wyrazu. Proces ten w obec umiejętności prawodawczej rzuci niejakie światło, że Cesarz Napoleon I, unieważniając prawnie zawarte małżeństwo, posiadał *moc*, ale nie miał *władzy* (*pouvoir et l'autorité*), ale czyż to nie jest prawdą bijącą w oczy i czy pan Berryer nie będzie dowodził niepotrzebnego dowodzenia? W ogólności, sprawa ta ze strony legitymistów oskarża złość namiętą i zemstę, która człowieka niewinnego jak Księżę Napoleon, niesplami, owszem, posłuży ona w opinji ludzi bezstronnych do uzacnienia i ocenienia jego wyznań.

Księżę Napoleon domagał się pierwszy, aby proces ten wytoczono publicznie przed zwyczajną jurysdykcję, chociaż Cesarz przez wzgląd na przyzwoitość tak wysoko położonych w kraju osób, mógłby był odrzucić procedurę zwyczajną i wnieść na radę familijną rozwiązanie żądania pana Peterson'a. Cesarz więc i Księżę Napoleon dali w tém wysoki dowód nieograniczonego poszanowania dla wszechwładztwa obowiązujących praw i ztąd wynoszą niezaprzeczoną zasługę. Pana Paterson-Bonaparte i jego matkę Cesarz od wstąpienia na tron sownie wyposażył. Syn jego służył w wojsku francuzkiem w Algierze w randze kapitana kawalerji.

—W tych dniach wystawiono na scenie teatru francuzkiego w *Palais Royal* komedję w pięciu aktach pod tytułem: *Bezczelni* (*Les Effrontés*). Sztuka ta jest dziełem znakomitego pisarza pana Emila Augier. Wartość jęj wśród tak wielkiego ubóstwa licznych ramot dramatycznych, któremi rozchciwiona spekulacja literacka wciąż nas zarzuca, tém więcej się ocenia. Jest-to dzieło stanowiące nie tylko wypadek tegoczesnego zwrotu literatury, ale komedja *Bezczelni* w historii literatury francuzkiej nieposlednie zajmie miejsce. Jest-to fotografowany wizerunek spółczesnego towarzystwa we Francji, towarzystwa, którego szczere i szlachetne uczucia stoczone zostały samolubstwem, materjalizmem i bezczelnością. Dawniej całe zajęcie komedji francuzkiej polegało na pasowaniu się za-

kochanych z trudnościami i przeszkodami, które jak słabe zapory runąć w końcu musiały pod silną wolą wytrwałości i postanowienia, popieranych współdziałaniem giermka w przyłbicy, jakiego wiernego sługi, albo wreszcie płodnej wfigle usłużnej subretki; o stanie majątkowym, o pieniądzach, rzadko i to chyba dla rozmaitości autor sobie przebaknąć pozwolił. Dziś pieniądz odgrywa główną rolę w komedjach naszego życia; jest on bohaterem sztuki i jak tylko wychodzi na scenę, uwaga wszystkich się natęża, wzrok całej publiczności ożywia i głównie ku niemu zwraca. Wszystkie zasoby dowcipu zakochanych, zalotności ich, cierpienia, czułe westchnienia mało obchodzą słuchaczy. Panna na wydaniu w komedji, tak jak w życiu rzeczywistem, pierwsza dziś bierze pod krédkę żywioły małżeńskiej pomysłności, examинуje, oblicza starannie budżet szczęśliwego pożycia. A zanim wymówi požądane *oui*, zsumować musi brzęczące zalety konkurenta. Dziś we Francji sympatja osobista, miłość, cnota, słowem wszystko co stanowi sytuację, romanssem dawniej zwaną, wyszły z użycia. Chęć zrobienia majątku, quibuscumque viis, jest jednym z najgłówniejszych zajęć naszego wieku. I jakkolwiek smutna jest taka rzeczywistość, znajduje poniekąd usprawiedliwienie w dzisiejszym urzędzeniu stanu majątkowego i coraz większym przeludnieniu. Podział majątkowy zmusza najbogatsze rodziny, rozproszone po świecie w dwóch lub trzech pokoleniach bez żadnej schedy ani kapitału, myśleć na serjo o wyrobieniu sobie przede wszystkiém stanowiska między ludźmi, a jeżeli można, o zdobycia jakiej takiej puścizny. Spotęgowanie konkurencji w krajach przeludniających się, podżęga stosunkowo usiłowania i zabiegi. Tylko stan majątkowy, do jakiego ucziwi ludzie przez pracę, talent lub oszczędność dochodzą, *Bezczelni* zdobywają matactwem i przebiegłością, a niezawsze godziwą spekulacją. Zuchwalstwo ich nie zna innego krańca, jak granica wytknięta przez niezblagane artykuły kodexu karnego; znają oni dobrze prawa poprawcze, ale praw honoru znać nie chcą. Oto jest główne tło, na którym autor odszkicował swoje typy *Bezczelnych*. W téj panoramie rzeczywistego pożycia pan Augier odrysował walkę namiętności zysków, znaczenia, opinji i wyznań politycznych nieledwie wszystkich warstw społeczeństwa francuzkiego: szlachty, mieszczan, proletarjuszów, literatów, dziennikarzy etc. Zadaniem położył sobie dowieść, że rewolucja francuzka 1789 roku wtenczas tylko uzupełnioną zostanie, kiedy w towarzystwie ludzkim, zamiast arystokracji pochodzenia lub majątku, zajmie przeważne stanowisko klasa inteligencyjna, ludzie ukształceni. Autor z oburze-

niem, ze wściekłością umiloną sarkastycznym uśmiechem Apolina zdzierającego skórę Marsjaszowi, kaptuje *Bezczelnych*, szalbierczych parwenijuszów. Ton ogólny téj komedji jest więcéj złośliwy i satyryczny, jak krotofilny; wyrazy zastępują często sytuacje, ale z taką uszczypliwością niezblaganą ironji chłostają spodlenie ludzi dla zysków, że niejednen z bogacony oszust o uśpioném sumieniu wyszedł po widowisku *Bezczelnych*, drząc jak łotr przed sądem Sprawiedliwego. A chociaż po chwili powiedzieć może, jak pełen cynizmu Giboyer: „Après tout, cela m'est bien égal“, nie podobna, aby taka kąpiel została bez wpływu na ogół obyczajów. Sztuka ta mieć będzie równe powodzenie jak: *Demi Monde, L'Honneur et l'Argent, Duc Job, Filles de Marbre*, albo *Roman d'un jeun homme pauvre*. Komedja *Bezczelni* godną mi się być zdaje trudów niełatwego przepolszczenia.

## PIEŚŃ MOJEGO ŻYCIA.

O sny moje, o młodości!  
Przy was tęskna myśl ma gości—  
I za wami wciąż ulata  
Po nad wyższe sfery świata;  
Przeszło marząc moje życie  
O niebiosach, o błękiecie.

Każde dziewczę w swéj młodości  
Myśli tylko o miłości—  
Jam myślała o niebiosach,  
Kwiatach cudnych, wonnych rosach;  
I tak przeszło moje życie  
Goniąc myślą po błękiecie.

Czasem z echem mi zabrzmiało  
Słowo *kocham*, doleciało—  
I tak mile wpadło w uszy,  
I odbiło się aż w duszy.  
Ja nie patrząc wkoło siebie,  
Szukałam wyrazu w niebie;  
I tak przeszło moje życie,  
Marząc ciągle o błękiecie.

Tam na niebie gwiazdka świeci,  
Boskie czucie w duszy nieci;  
To téż serce ukochało  
Wszystko, co się kochać dało.  
Z tém uczuciem przeszło życie,  
Myślą goniąc po błękiecie.

Lecz się niebo zasępiło,  
Czarną chmurą się okryło;  
Nad mą głową lecą burze,  
Nie ma światła dla mnie w górze;  
Ze łzą płynie moje życie,  
Marząc o jasnym błękiecie.

O sny moje, o młodości!  
Wyscie przeszły mi w cichości;  
Skarby zgromadzone w duszę,  
Ja was wszystkie oddać muszę  
Razem z tą miłością bratnią,  
I ze łzą życia ostatnią.  
Więc cię żegnam moje życie,  
Płyn po niebie i błękiecie!

Walerja Ko....ka.

Nutę do téj pieśni pan Kania odgadnie, skoro jój poszuka w harmonji tysięcznych głosów, co się na wiosnę w powietrzu odzywa. W cichém szmerze strumyka, w woni róż i fijołków; w odgłosie dalekiego echa, co niepewne a tęskne dźwięki do ucha nam niesie. W szeleście spadających listków z drzew w jesieni; w skonie ostatniego dnia pogodnego i w ostatniej woni kwiatka, który jutro przez mróz ma być zniszczonym.

\* \* \*

Ot i skończyłeś się karnawale! Narodziny twoje powitaliśmy mrozem, śniegiem i sanna, ostatnie chwile życia odwilżą, deszczem i błotem. W naszych oczach, z dziecka kwilącego czerwonymi po rogach ulic afiszami... przeszedłeś w młodzieńca pełnego statku i powagi: wreszcie stałeś się starcem, a dziś już tylko wspomnieniem. Bywajże mi więc zdrów o najserdeczniejszy karnawale! żegnam cię w progach postu i pokuty....

Od słów tych pożegnalnych przechodząc do sprawozdania tygodniowego, zostawiam klocki Środy popielcowej starym wyjadaczom kawalerskim, co wyrastając w naszych czasach rachuby i procentu jak grzyby po deszczu, rzadko kiedy więcéj od nich mają wartości. Obdarzę więc Was przede wszystkiém małym postrzeżeniem z ruchu warszawskiego, leżącym mi na sercu kamieniem, a w oku cierniem. Otóż od pewnego czasu uwija się tu po Warszawie w powozach kilku młodzieńszków, z szumem, hukiem i pukiem rozbijających niewinny bruk uliczny, i z trajkotem przestraszającym spokojnych przechodniów zajeżdżających z pompą tu i owdzie przed cukiernie, winiarnie a nawet i księgarnie. Co robią, za czém

gonią...? nikt nie odgadnie. Jeżeli zatem z temi wychuchanemi roślinkami na przyszłych obywateli kraju, tak niefortunnie rozwijającemi się, przypadkiem spotkacie się gdzie w salonie, piękne Dziewice Warszawy, odwróćcie od nich swe uroczne oczy, zdmuchnijcie z buzi uśmiech przyjaźni i życzliwości, a zmuszone mówić, dajcie im poznać, że dla młodzieży takiej nie bruk Warszawy jest jedynem polem popisu i że więcej szanujecie rękę ogorzałą od żaru słonecznego i stwardniałą od pracy, niż ślimaczo mdłe papinkowate minki dandyściaków brukowych. Wy zaś zacne Matki, brońcie synów Waszych od podobnych towarzyszy, bo próżniactwo—to dżuma, gorzej niż ona pustosząca i ubożąca kraje. Nie szczędźcie słów, rady i nauki; a jeżeli serdeczna Wasza mowa zesłiznie się bez wpływu po skamieniałych sercach tych młodocianych wielkości, wówczas... wówczas... aby przynajmniej nie byli tak rażącemi, wskażcie im środek na wczesny porost brody i wąsów, o którym w Czasie krakowskim jakiś spekulant pojmujący dobrze ducha obecnej epoki, następujące robi doniesienie:

Pomada pobudzająca wczesny porost brody i wąsów.

Chcąc przyspieszyć zarost brody i wąsów, bierze się tej pomady jak dwa ziarenka grochu i naciera z rana rzezone miejsca, a najdalej w sześć miesięcy bujny je porost pokryje. Środek ten bowiem jest tak skuteczny, że nawet siedmastoletnie młodzieńcy, niemający jeszcze żadnego porostu, przychodzą doń za pomocą tej pomady. Cena puszek złotych reńskich 2 i krajcarów 60 w. a.

Czy spekulacja ta powiedzie się, trudno wróżyć, ale że jest lepszą od świeżo wydanęj w zachodnich Prusach książeczki poświęconęj Niemcom chcącym się uczyć języka polskiego, to znów nie ma żadnej wątpliwości. Bo cóż sądzić o dziełku pedagogicznem, które obok niemieckiego następujący dźwięga na sobie tytuł w polskiej mowie:

*Mali Polak, szyli czotka naosienie szię w 24 godziny gotowego po polski.*

Wprawdzie za pomocą tej książeczki, żaden z Niemców nie zostanie nawet *malim Polakiem*, zawsze jednak wydawnictwo to jest faktem dosyć ciekawym i interesującym.

U nas znów słyhać o otworzeniu z dniem pierwszym Kwietnia b. r. nowych dwóch pism periodycznych. Jedno z nich codzienne z tytułem *Goniec*, ma wychodzić pod redakcją pana Gąsiorowskiego. Obok szczerych życzeń najlepszego powodzenia, życzymy mu przede wszystkiem *bezstronności*; niech jęj nie obiecuje i nie głosi się za męczennika prawdy, przed którym dzisiejsze pokolenie powinno paść na kolana, a przyszłe wystawić

pomnik większy od piramid Egiptu; niech z bezstronnością tą nie przechwala się co numer, co wiersz, a nawet niemal co słowo; niech nie szarpie ludzi i nie robi z nich niegodnych fotografii, ale wzniosłszy się duchem nad drobne swary i niechęci, niech prawdą żyje a bezstronność wykonywa; niech z godnością powie co się komu należy, a szczerze, uczciwie, po naszymu, czy-to bratu, czy swatu, ale przytém niech umie uderzyć się sam w piersi i powiedzieć: *zgrzeszyłem*, wiele razy rzeczywiście błąd popełni.

Drugą publikacją, także z dniem 1 Kwietnia b. r. mającą wychodzić periodycznie co tydzień, ma być pismo obrazkowe *Przyjaciel dla Dzieci*. Redakcję obejmuje podobno jeden z bardzo zdolnych tutejszych literatów, Ex-Bocian z Wolnych Żartów, co wycieczką Pędraleskiego za granicę obudził w Czytelnikach tyle zajęcia. Wydawnictwo to pod takim kierunkiem daje nadzieję prawdziwego pożytku, radziłyśmy tylko jak najprędzej dowiedzieć się coś o prospekcie i warunkach.

W wiadomościach politycznych pustki jakich dawno nie bywało: wszyscy skarżą się na pluchę, błoto, barykady z wyrąbanego lodu, ale dlatego mrowią się po ulicach, często koziołkując w kałużach. Nawet Saski ogród nie gromadzi znanych sobie tak dobrze dyplomatów i polityków, tylko wrony, kawki i gawrony, dawnym starym obyczajem, obsiadają na noc kasztany z jedną zawsze wrzawą i krakaniem. Szczęśliwe gawrony, choć to tylko wrony.

Z Anglii za to donoszą, że Książę Bedford w ciągu r. z. wydał milion złotych polskich na budowę mieszkań dla robotników w swych dobrach, aby im małym kosztem zapewnić wygodną i zdrową siedzibę. U nas także wydawano miliony na szampana, karty i... zagraniczne wycieczki. Pokazuje się, że co kraj, to obyczaj; a dziwakami podobnemi tylko Anglicy być umięją.

## SZARADA.

Drugie mówi ten co gani,  
Trzecia czwarta metal tani.  
Pierwsza nazwą jest litery,  
Na podwórzu wszystkie cztery.

A. T.

(Znaczenie przeszłej szarady — OCZY).



Karnawał minął — do wiosny jeszcze daleko, trudno też dopatrzyć nowej mody; szczęściem dla nas tygodniowych sprawozdawców, że w magazynach widzimy przygotowywane się wyprawy: o nich więc nadmienimy w tym numerze pisma naszego.

Zacznijmy od sukni ślubnej z magazynu panien Kuhnke, która oprócz innych zalet miała szczególniejszą i tę, że nie była zbyt kosztowna. Suknia ta gładka jedwabna, bez żadnego u dołu garniowania, stanik miała do gorsu, wycięty w ząb, tak z przodu jak na plecach; całą ozdobę jego stanowiła berta złożona z wąskich jedwabnych falbaneczek, wycinanych w ząbki; berta ta krzyżowała się na piersiach, i przedłużona z jednej strony, dochodziła z boku do paska. Rękawy składały się z jednej bufki; z pod nich wyglądała szeroka na cała walansienka; z pod stanika zaś także sama modestka. Pasek gładki jedwabny, zakończony był z boku kokardą z białą frendzlą. Na głowę przeznaczony był welon wielki, okrągły, w formie burnusa; girlanda równie jak bukiet, miała być ze świeżego kwiatu pomarańczowego.

Jedną z najstrojniejszych sukien, należących do wyprawy, była jedwabna lila (*mauves*), w rzucające czarne gwiazdki. Spódniczkę miała gładką, staniki dwa, jeden do gorsu, drugi pod szyję. Pierwszy z nich wycięty był czworograniasto, obsyty ruszą podwójną z czarnej i lila materji; rękawki krótkie, szerokie, takąż ruszą były ozdobione. Pasek gładki, kończył się z boku kokardą z ciętej materji lila i czarnej, zwaną pospolicie *chou*, ztąd że tworzy jakby główkę kapusty.

Stanik wysoki zapinał się na guziczki z lawy czarnej. Rękawy pagody podszyte białą materją, ogarniowane były ruszą czarną z lila. Tenże sam pasek służył do obudwóch staników.

Do tej sukni przygotowane były dwa ubrania na głowę. Do stanika wyciętego girlanda róż i fijołków; do zamkniętego zaś wieniec z lila jedwa-

bniej ruszy, przybrany z przodu kokardą czarną koronkową.

Między innymi podobała nam się bardzo skromna sukienka wełniana, na czarném tle w drobne kratki koloru niewarowego (*écru*) wzdłuż spódniczki; od dołu na łokieć wysoko dawane były w łokciowych od siebie odstępach falbaneczki z czarnej materji na trzy cale, podszyte sztywno, fałdowane w rurki i objęte wypustką z szarego fularu. Było ich siedm rzędów. Stanik miał klapki, które można było zapinać lub otwierać według woli. Klapki te równie jak i mały kołnierzyk były czarne jedwabne, objęte fularową wypustką; niższa część stanika zapinała się na dwa rzędy czarnych rogowych guzików. Pasek czarny ze stosowną wypustką, zakończony był klamerką z lawy. Rękawy półotwarte, miały u ręki szeroki mankiet, spięty na trzy guziki, od których spadały trzy kwasty czarne. Mankiet zakończyła od strony rękawa czarna fałdowana falbaneczka z wypustką.

U pani Sobolewskiej widzieliśmy także suknie robione na wyprawę. Suknia ślubna odznaczała się również prostotą, tak dziś pożądaną w ubraniu. Była gładka *poult de soie*, bez koronek ani kosztownych ozdób. Stanik wycięty z bawetem i szarfą, pokryty był iluzjowym kanzucikiem w bufki, objętym blondynką do koła. Z pod krótkich otwartych rękawków wychodziły drugie z iluzji. Na głowę przygotowany był wieniec z róż białych i kwiatu pomarańczowego, pokryty wielkim iluzjowym welonem.

Z pomiędzy sukien należących do wyprawy, odznaczała się czarna aksamitna gładka. Stanik był wycięty z małym bawetem; żeby mógł także służyć do mniejszego ubrania, miał dodany kanzucik okrągły niedochodzący paska, zapinany z przodu na medaljony z lawy. Rękawy niezbyt szerokie, otwarte, podbite białą materją, przybrane były na ramionach kokardami szmuklerskimi z czarną lawą. Inna suknia fijołkowa jedwabna, miała z lewego boku trzy szarfy aksamitne fijołkowe w złote gwiazdki, obszyte czarną koroneczką i złotym sznurkiem. Szarfy te coraz były krótsze, w miarę jak się zbliżały do środka sukni. Stanik pod szyję przybrany był z przodu tafelkami aksamitnymi w gwiazdki, z pomiędzy których wychodziły bufki z materji; tafelki objęte były koroneczką i sznurkiem złotym. Rękawy złożone z dwóch buf przedzonych aksamitem, były u ręki półzamknięte.

Czepeczki *chłopki* utrzymują się ciągle: robią je w rozmaitych rodzajach; u panien Kuhnke widzieliśmy kilka bardzo ładnych. Jeden z nich biały z tiulu jedwabnego, przybrany był z wierzchu czarną koronką i aksamitką, z boków wygarniowany

blondynką białą; nad czołem zdobiła go rusza czyli podłużne *chou* z lila wystrzyżanej materji; drugie takie *chou* zakończyło z tyłu czepeczek; z pod niego spadały dwa długie końce. Z boków były szarfy do wiązania.

Inna chłopka czarna koronkowa, z taką kokardą nad czołem, miała po bokach końce z wążki na dwa palce aksamitki, objętej w koło tej samej szerokości koroneczką. Ładne to ubranie i właściwe szczególnie na czas postu.

Strojniejsza od tej chłopka objęta była w koło wieńcem z czarnej strzyżonej materji. Na ten wieńiec zarzucone denko z tiulu jedwabnego, obszyte blondynką, przytwierdzone było nad czołem płaską kokardą, ze złotym medaljonem w środku; z boku podpięta była róża z liśćmi i pączkiem.

## Opis bucika włóczkowego robotą szydelkową dla dziecka od 3 do 9 miesięcy.

(Patrz Nr. 6).

Przedmioty potrzebne do bucika:—Włóczki białej angielskiej luty 1, cokolwiek włóczki niebieskiej, białego jedwabiu i 6 guziczków.

Bucik robi się z białej włóczki szydełkiem, tylko brzegi obrabiają się niebieskim kolorem. Robotę trzeba wykonać jak najęściej rzędami tam i na powrót. Do podeszwy, dla większej mocy, wrabia się nitka bawełny. Najpierw nałóż na szydełko 10 oczek do zrobienia podeszwy, i przerób drugi raz tyleż oczek. Zrób dwa rzędy po 11 oczek. Dwa rzędy po 12 oczek. Sześć rzędów po 13 oczek. Oczko przybiera się na początku co drugi rząd. Sześć rzędów ostatnich formują najszerszą część podeszwy. W następujących czterech rzędach, liczba oczek zmniejsza się najpierw do 12-tu, 11 i 7. Rząd jeden jeszcze zrobić trzeba z 7-u oczek, następujący z 9-u oczek; 4 rzędy po 11 oczek, 2 rzędy po 10 oczek i 3 rzędy po 9, 8 i 7; zakończenie to formuje pięć. Po ukończeniu podeszwy, obrobic trzeba gęstemi oczkami włóczką niebieską. Wierzchnią część bucika, która się zaczyna od paleców, robi się tym samym ścięciem co podeszwę. Nałóż oczek 14 z białej włóczki. Przez 6 rzędów przybieraj po jednym oczku, aż będziesz miała oczek 19. Teraz w samym środku zostaw 3 oczka wolne i najpierw z jednego boku dalej prowadź robotę. Od strony podeszwy rób gładko, a na końcu przybieraj następującym sposobem: 1 rząd zrób z 8-u oczek, 2 rzędy po 9 oczek; 2 rzędy po 10, 11 i 12 oczek; 2 rzędy po 13 oczek. Przy tym ostatnim rzędzie zrób jeszcze 4 oczek w powietrzu, następnie dwa razy po oczek 17. Na końcu drugiego rzędu robiąc oczek 17, przybierz 3 oczka w powietrzu i zrób po oczek 20 dwa rzędy. Tym samym sposobem zrób dwa rzędy po 23 oczek, 14 rzędów po 26 oczek, a wtenczas skończona będzie jedna połowa bocznej części bucika; druga połowa robi się tak samo. Później z tyłu zszywa się bucik i w koło obrabia włóczką niebieską. Garnunek bucika składa się z ranwersu ażurowego i falbaneczki na wierzchu, obrobionych białym jedwabiem. Ranwers zło-

żony jest z 5-u rzędów, a każdy rząd z 5-u oczek w powietrzu robionych, i z jednego oczka stałego. Drugi ranwers robi się następującym sposobem: rząd 1 składa się z 37 oczek z białej włóczki. Rząd 2, z 3 białych i 3 niebieskich oczek na przemiany, aż do końca. Rząd 3, oczek 37 białych. W koło obrabia się ranwers jednym rzędem włóczką niebieską, robiąc jedno oczko stałe, a drugie w powietrzu; drugi taki sam rząd robi się białym jedwabiem. Na wierzchu przyszyć trzeba 6 guziczków niebieskich, na które się bucik zapina, i nawleka sznurkiem włóczkowym z kwastami.

## Opis ryciny.

Fig. 1. Suknia popelinowa popielato-perłowego koloru, nieodcinana od stanu, krojem tak zwanym *princesse*. Spódnica, stanik i rękawy przyozdobione ruszą czarną koronkową i rozetami takiemiż; kieszenie obszyte są także ruszą koronkową. Rękawy mają mankiety na jednej połowie, i od ramienia przez łokieć, aż do ręki, przyozdobione są ruszą koronkową. Kołnierzyk i rękawki muszlinowe. Krawatka aksamitna zielona. Czepeczek tak zwany *rosière* z tiulu i koronki, ubrany wstążkami zielonemi.—Fig. 2. Suknia jedwabna *gros-grains* szafirowa. Stanik pod szyję, zapinany na guziki. Rękaw w pół otwarty, podbity białą materją. Paletot aksamitny, obłożony tumanami. Kołnierzyk i rękawki koronkowe. Manszon tumakowy. Kapeluszek szafirowy aksamitny, z główką białą krepową, krytą czarnym tiulem w muszki. Z lewego boku rozeta aksamitna i pióro szafirowe. Podpięcie z białej blondynki i kwiatów aksamitnych szafirowych. Szarfy aksamitne.

## DONIESIENIA.

Honoré depuis longtemps de toute la confiance de la clientèle polonaise à Paris, j'ai l'honneur de porter mon adresse à la connaissance de Messieurs les voyageurs polonais.

M. BOUDIN, tailleur à Paris, rue de la Cordierie St. Honoré, 7, au premier étage.

## KORRESPONDENCJA.

*Pani Ka. Swie. w Ho.*—Buciki już odesłane zostały. Formy stanika w pół otwartego nie przesyłamy, bo już umieszczona była w Dodatku Magazynu Mód. Łokieć bawełny telegraficznej kosztuje po gr. 2 i 4. Poszewki haftują się na około brzegu lub w samym środku, w kształcie girlandy z cyframi w pośrodku. Deseń taki wkrótce umieścimy, jak również szlak szeroki na spódniczce.—*Pani K. M. w Ko.*—Rsr. 30 odebrałmy. Sprawunki natychmiast wysłane zostały.—*Pa. Wik. Wierz. z Jabłon.*—Formę ubrania Broni z opery „Hrabina“ przygotowaliśmy.—*Pa. Te. Obrv. w P.*—Formę zuawki przesyłaliśmy. Feliksy czyli sploty z krepowaniem włosów, kosztują od 5 do 6 rsr.. Zamiast warkocza z tyłu, bardzo używane są kokardy z włosów.—*Pa. E. S.*—Sprawunki wszystkie odeszły, prócz tarlatanu i krepki *violotte des Alpes*, której nigdzie w tym kolorze dostać nie można było. Kolor *solferino*, jest to odcień różowego koloru.

Rozwiązanie Rebusa zamieszczonego w Nrze 6 Magazynu Mód: Ot za pasem z olejem i rybami idzie post; o! uciekaj karnawale ze świeżemi pączkami.

NB. Listy i przesyłki tak pieniężne, jak i innego rodzaju, prosimy adresować — Do J. K. Gregorowicza w Warszawie, ulica Zabia Nr. 356 b.

Do dzisiejszego numeru dołącza się rycina paryzka z modami.





*No peut être reproduit*

*Imp. Mariton.*

297.

# MAGAZYN MÓD

(Modes de Paris.)





Imp. Mariton.  
307.

Ne puis être reproduit

**MAGAZYN MÓD**  
(Modes de Paris.)

